



Assemblée générale

Distr.
GENERALE

A/44/561/Add.3
17 avril 1990
FRANCAIS
ORIGINAL : ANGLAIS/ARABE

Quarante-quatrième session
Point 62 de l'ordre du jour

ARMES CHIMIQUES ET BACTERIOLOGIQUES (BIOLOGIQUES)

Rapport du Secrétaire général

Additif

	<u>Page</u>
II. RENSEIGNEMENTS RECUS DES GOUVERNEMENTS	2
Iraq	2
Tchécoslovaquie	3

II. RENSEIGNEMENTS RECUS DES GOUVERNEMENTS

IRAQ

La Mission permanente de l'Iraq auprès de l'Organisation des Nations Unies présente ses compliments au Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies et, se référant à la résolution 42/37 C de l'Assemblée générale, en date du 30 novembre 1987, a l'honneur de l'informer que l'Iraq souhaiterait lui proposer les services de cinq experts qualifiés pour effectuer des enquêtes sur les cas d'utilisation d'armes chimiques et bactériologiques qui seraient signalés. Ces experts viennent s'ajouter à ceux qui ont déjà été désignés par la Mission de l'Iraq dans la note 19/1/16, datée du 13 juillet 1988. Il s'agit des personnes suivantes :

- | | | |
|----|-------------------------------------|--------------------|
| 1. | M. Amir Sa'id Muhammad al-Ma'adidi | Doctorat de chimie |
| 2. | M. Salah al-din Abdullah al-Nu'aymi | Doctorat de chimie |
| 3. | M. Muhammad Shakir Sulayman | Doctorat de chimie |
| 4. | M. Mu'ayyid al-Din Muhammad Hasan | Maîtrise de chimie |
| 5. | M. Mahdi Muhammad Barghash | Maîtrise de chimie |

La Mission de l'Iraq prie le Secrétaire général d'agréer les assurances de sa très haute considération.

TCHECOSLOVAQUIE

1. La Tchécoslovaquie s'est toujours strictement conformée aux principes et objectifs du Protocole concernant la prohibition d'emploi à la guerre de gaz asphyxiants, toxiques ou similaires et de moyens bactériologiques, qu'elle a signé dès 1925. En outre, elle n'a cessé de condamner toutes les violations de ce Protocole et de préconiser l'élaboration de mesures de vérification garantissant le strict respect de ses dispositions.
2. A cet égard, la Tchécoslovaquie s'est félicitée du succès des travaux du Groupe d'experts du Secrétaire général qui, en application de la résolution 42/37 C de l'Assemblée générale, a établi les modalités et procédures à suivre pour mener en temps utile des enquêtes efficaces sur les cas signalés d'emploi d'armes chimiques et bactériologiques (biologiques) ou à toxines (A/44/561).
3. En réponse à la demande que l'Assemblée générale a formulée dans sa résolution 44/115 B et conformément aux normes établies (voir A/44/561, appendices II et VI), la Tchécoslovaquie a l'honneur d'informer le Secrétaire général qu'elle est prête à mettre à sa disposition deux consultants (annexe I), 15 experts qualifiés (annexe II) et cinq laboratoires (annexe III) pour effectuer les examens et les analyses nécessaires dans le cadre d'une enquête sur les cas d'emploi d'armes chimiques et bactériologiques (biologiques) ou à toxines qui seraient signalés.
4. Les experts désignés possèdent de vastes connaissances dans les domaines de la chimie analytique et organique, de la biochimie, de la biologie, de la virologie et de la toxicologie. Ils sont en mesure de prélever des échantillons sur le terrain et de les analyser. Ils peuvent également, le cas échéant, se rendre sur les lieux de l'enquête. Quant aux laboratoires, ils sont équipés pour analyser diverses substances chimiques et toxiques et dotés de spécialistes expérimentés.
5. La liste ci-jointe sera périodiquement mise à jour et complétée pour tenir compte de l'évolution future des possibilités de la Tchécoslovaquie et des besoins du Secrétaire général.

ANNEXE I

Consultants

1. Nom de l'expert : Jiří BAJGAR (colonel), maître de conférences, docteur en médecine et docteur d'université
2. Spécialités

Parmi les domaines de compétence énumérés à l'appendice IV du document A/44/561 : points 2, 3, 4, 7, 8 et 10 : pleinement compétent; points 1, 11 et 12 : partiellement compétent
3. Fonctions actuelles

Chef adjoint du Département de toxicologie de l'Académie médicale militaire de Hradec Králové
4. Adresse postale

Bureau : Département de toxicologie de l'Académie médicale militaire,
502 60 Hradec Králové, Tchécoslovaquie

Domicile : Dukelská 789,
500 02 Hradec Králové, Tchécoslovaquie
5. Numéros de téléphone, de télex, de télécopie ou de telefax

Téléphone bureau : 682381 et 682378; domicile : 611450

Télex, télécopie ou telefax :
6. Formation

Faculté de médecine, Université Charles de Hradec Králové
7. Antécédents pertinents, en particulier expérience acquise dans le domaine des enquêtes sur le terrain

M. Bajgar est l'auteur de 204 travaux scientifiques concernant le traitement des intoxiqués, la détection des agents de guerre chimiques et la caractérisation biochimique des agents de guerre chimiques actifs. Il est également l'auteur de 20 monographies sur le désarmement chimique, il est depuis 1985 expert en armes chimiques auprès de la délégation tchécoslovaque à la Conférence du désarmement de Genève.
8. Aptitudes linguistiques

Anglais (bonne), russe (bonne), et allemand

9. Nationalité

Tchécoslovaque

10. Disponibilité à brève échéance; possibilité de détachement pour une période prolongée

Disponible à brève échéance; pour une période prolongée (plus de 3 mois), l'accord préalable de l'intéressé sera nécessaire.

11. Matériel ou équipement qui pourrait être apporté par l'expert qualifié aux fins de l'enquête

Matériel de base pour l'échantillonnage et les essais simples, pour l'analyse chimique et pour l'évaluation biochimique des effets des agents de guerre chimiques.

Best Copy Available

1. Nom de l'expert : Miroslav ŠPLÍŇO (colonel), maître de conférences, docteur en médecine et docteur d'université

2. Spécialités

Parmi les domaines de compétence énumérés à l'appendice IV du document A/44/561 : points 2, 8, 9, 10, 11 et 12 : pleinement compétent; points 1 et 6 : partiellement compétent

3. Fonctions actuelles

Chef du Département d'épidémiologie de l'Académie médicale militaire de Hradec Králové

4. Adresse postale

Bureau : Département d'épidémiologie, Académie médicale militaire,
502 60 Hradec Králové, Tchécoslovaquie

Domicile : Formánkova 433,
500 11 Hradec Králové, Tchécoslovaquie

5. Numéros de téléphone, de télex, de télécopie ou de telefax

Téléphone bureau : 6845792 ou 682407

Télex, télécopie et telefax :

6. Formation

Faculté de médecine, Université Charles de Hradec Králové

7. Antécédents pertinents, en particulier expérience acquise dans le domaine des enquêtes sur le terrain

Auteur de 120 monographies sur la pathogénèse expérimentale et l'étude clinique de la cryptococcose, de la nocardiose et de la yersiniose et sur le contrôle microbien des malades dont l'immunologie a été compromise

8. Aptitudes linguistiques

Anglais et russe

9. Nationalité

Tchécoslovaque

10. Disponibilité à brève échéance; possibilité de détachement pour une période prolongée

Disponible à brève échéance; pour une période prolongée (plus d'un mois), l'accord préalable de l'intéressé sera nécessaire.

11. Matériel ou équipement qui pourrait être apporté par l'expert qualifié aux fins de l'enquête

Matériel de base pour l'échantillonnage des matériaux biologiques

ANNEXE II

Experts qualifiés

1. Nom de l'expert : Viliam FÖLDESI (commandant), ingénieur diplômé
2. Spécialités
Parmi les domaines de compétence énumérés à l'appendice IV du document A/44/561 : points 1, 2, 4, 10 et 11 : pleinement compétent; points 9 et 12 : partiellement compétent
3. Fonctions actuelles
Directeur technique de l'Institut militaire
4. Adresse postale
Bureau : Ministère de la défense nationale
PS 61/26, 160 00 Prague, Tchécoslovaquie
Domicile : Majakovského 58/2
972 43 Prievidza, Tchécoslovaquie
5. Numéros de téléphone, de télex, de télécopie ou de telefax
Téléphone bureau : 330 42636; domicile : 32520
Télex, télécopie ou telefax :
6. Formation
Académie militaire des forces terrestres (génie militaire et chimie militaire), Vyskov
7. Antécédents pertinents, en particulier expérience acquise dans le domaine des enquêtes sur le terrain
Par sa formation théorique et son expérience pratique, le candidat s'est familiarisé avec les méthodes de synthèse des agents de guerre chimiques et d'autres substances toxiques et avec leur analyse, y compris l'élaboration de nouvelles méthodes, ainsi qu'avec la détection d'agents de guerre chimiques sur le terrain
8. Aptitudes linguistiques
Russe (bonne) et anglais (bonne)
9. Nationalité
Tchécoslovaquie

10. Disponibilité à brève échéance; possibilité de détachement pour une période prolongée

Disponible à brève échéance; pour une période prolongée (plus d'un mois), l'accord préalable de l'intéressé sera nécessaire.

11. Matériel ou équipement qui pourrait être apporté par l'expert qualifié aux fins de l'enquête

Matériel de base pour l'échantillonnage et les essais simples, pour l'analyse chimique et pour l'évaluation biochimique des effets des agents de guerre chimiques

1. Nom de l'expert : Vratislav ČERNÝ, ingénieur diplômé
2. Spécialités

Parmi les domaines de compétence énumérés à l'appendice IV du document A/44/561 : points 1 et 2 : pleinement compétent
3. Fonctions actuelles

Directeur de laboratoire d'analyse
4. Adresse postale

Bureau : Institut de recherche pour les synthèses organiques
532 18 Pardubice - Rybitví
Tchécoslovaquie

Domicile :
5. Numéros de téléphone, de télex, de télécopie ou de telefax

Téléphone bureau : 42 103

Télex : 196 222 vchz
6. Formation

Institut technologique
7. Antécédents pertinents, en particulier expérience acquise dans le domaine des enquêtes sur le terrain

Expérience théorique et pratique dans le domaine de la chimie analytique et physique
8. Aptitudes linguistiques

Anglais et russe
9. Nationalité

Tchécoslovaque
10. Disponibilité à brève échéance; possibilité de détachement pour une période prolongée

Disponible à brève échéance; pour une période prolongée, plus d'un mois, l'accord préalable de l'intéressé sera nécessaire

11. Matériel ou équipement qui pourrait être apporté par l'expert qualifié aux fins de l'enquête

Matériel de base pour l'échantillonnage et l'analyse simple d'agents de guerre chimiques

1. Nom de l'expert : Josef KOUBEK, ingénieur diplômé, docteur d'université
2. Spécialités
Parmi les domaines de compétence énumérés à l'appendice IV du document A/44/561 : point 1 : pleinement compétent, point 2 : partiellement compétent.
3. Fonctions actuelles
Maître de conférences à l'Institut de technologie chimique, Prague
3. Adresse postale
Bureau : Institut de technologie chimique de Prague
Suchbátarova 5
166 28 Prague, Tchécoslovaquie
Domicile : Škábova 3057
106 00 Prague 10, Tchécoslovaquie
5. Numéros de téléphone, de télex, de télécopie ou de telefax
Téléphone bureau : 332 4216
Télex : 122 744 VSCH/C
Telefax : 42-2-3114769
6. Formation
Université technique
7. Antécédents pertinents, en particulier expérience acquise dans le domaine des enquêtes sur le terrain
Mise en place d'installations de chimie industrielle, contrôle analytique de substances chimiques
8. Aptitudes linguistiques
Anglais, allemand, français et russe
9. Nationalité
Tchécoslovaque

10. Disponibilité à brève échéance; possibilité de détachement pour une période prolongée

Disponible à brève échéance; pour une période prolongée (plus d'un mois), l'accord de l'intéressé sera nécessaire

11. Matériel ou équipement qui pourrait être apporté par l'expert qualifié aux fins de l'enquête

Matériel de base pour l'échantillonnage et l'analyse simple des agents de guerre chimiques

1. Nom de l'expert : Tibor GÜGH, docteur de sciences naturelles, docteur d'université
2. Spécialités
Parmi les domaines de compétences énumérés à l'appendice IV du document A/44/561 : point 1 : pleinement compétent, point 2 : partiellement compétent
3. Fonctions actuelles
Chercheur, chef du Groupe de recherche sur les produits intermédiaires de réaction
4. Adresse postale
Bureau : Institut de recherche pour la technologie chimique
Dimitrovova 34
836 03 Bratislava, Tchécoslovaquie
Domicile : Zikova 6
851 00 Bratislava, Tchécoslovaquie
5. Numéros de téléphone, de télex, de télécopie ou de telefax
Téléphone bureau : 2007/2990
Télex : 925 76
6. Formation
Université Comenius de Bratislava,
Faculté de sciences naturelles,
Département de chimie organique
7. Antécédents pertinents, en particulier expérience acquise dans le domaine des enquêtes sur le terrain
Recherche chimique fondamentale, étude de la structure chimique des substances organiques
8. Aptitudes linguistiques
Allemand, anglais et russe
9. Nationalité
Tchécoslovaque

10. Disponibilité à brève échéance; possibilité de détachement pour une période prolongée

Disponible à brève échéance; pour une période prolongée (plus d'un mois), l'accord préalable de l'intéressé sera nécessaire

11. Matériel ou équipement qui pourrait être apporté par l'expert qualifié aux fins de l'enquête

Matériel de base pour l'échantillonnage et l'analyse simple des agents de guerre chimiques

1. Nom de l'expert : Aleš HORNA, ingénieur diplômé, docteur d'université
2. Spécialités
Parmi les domaines de compétence énumérés à l'appendice IV du document A/44/561 : point 1 : pleinement compétent
3. Fonctions actuelles
Chef du département de chimie analytique
4. Adresse postale
Bureau : VCHZ Synthesia
532 17 Pardubice - Semtín
Tchécoslovaquie
Domicile : Srch 141
533 52 Staré Hradiště, Tchécoslovaquie
5. Numéros de téléphone, de télex, de télécopie ou de telefax
Téléphone bureau : 4925816
6. Formation
Université technique - chimie organique, chimie analytique
7. Antécédents pertinents, en particulier expérience acquise dans le domaine des enquêtes sur le terrain
Analyse organique sur le terrain, analyse d'explosifs, mise au point de méthodes
8. Aptitudes linguistiques
Anglais et russe
9. Nationalité
Tchécoslovaque
10. Disponibilité à brève échéance; possibilité de détachement pour une période prolongée
Disponible à brève échéance; pour une période prolongée (plus d'un mois), l'accord préalable de l'intéressé sera nécessaire
11. Matériel ou équipement qui pourrait être apporté par l'expert qualifié aux fins de l'enquête
Matériel de base pour l'échantillonnage et l'analyse simple d'agents de guerre chimiques

1. Nom de l'expert : Josef FUSEK (colonel), maître de conférences, docteur en médecine et docteur d'université
2. Spécialités

Parmi les domaines de compétence énumérés à l'appendice IV du document A/44/561 : points 2, 3, 4, 7, 8 et 10 : pleinement compétent : points 1, 11 et 12 : partiellement compétent
3. Fonctions actuelles

Chef adjoint à l'enseignement et aux travaux scientifiques auprès de l'Académie médicale militaire de Hradec Králové
4. Adresse postale

Bureau : Académie médicale militaire
502 60 Hradec Králové
Tchécoslovaquie

Domicile : K Biříčce 1650
500 08 Hradec Králové
Tchécoslovaquie
5. Numéros de téléphone, de télex, de télécopie ou de telefax

Téléphone bureau : 6845760, 6845518; domicile : 23333
6. Formation

Faculté de médecine, Université Charles de Hradec Králové
7. Antécédents pertinents, en particulier expérience acquise dans le domaine des enquêtes sur le terrain

Cent quarante-deux travaux scientifiques sur les effets des substances hautement toxiques, le traitement des intoxiqués et la caractérisation pharmacologique des agents de guerre chimiques
8. Aptitude linguistiques

Russe (bonne), anglais et allemand
9. Nationalité

Tchécoslovaquie

10. Disponibilité à brève échéance, possibilité de détachement pour une période prolongée

Disponible à brève échéance; pour une période prolongée (plus de trois mois), l'accord préalable de l'intéressé sera nécessaire

11. Matériel ou équipement qui pourrait être apporté par l'expert qualifié aux fins de l'enquête

Matériel de base pour l'échantillonnage et l'analyse simple, pour l'analyse toxicologique et l'évaluation pharmacologique de l'effet des agents de guerre chimiques

1. Nom de l'expert : Ivan POHL (lieutenant-colonel), maître de conférences,
docteur en médecine et docteur d'université

2. Spécialités

Parmi les domaines de compétence énumérés à l'appendice IV du document
A/44/561 : points 2, 8, 9, 10, 11 et 12 : pleinement compétent; points 1
et 6 : partiellement compétent

3. Fonctions actuelles

Chef du Département de l'éducation et de la science auprès de l'Académie
médicale militaire de Hradec Králové

4. Adresse postale

Bureau : Département de l'éducation et de la science,
Académie médicale militaire
502 60 Hradec Králové
Tchécoslovaquie

Domicile : Markova 1415
500 06 Hradec Králové, Tchécoslovaquie

5. Numéros de téléphone, de télex, de télécopie ou de telefax

Téléphone bureau : 6845753, 6845600; domicile : 30055

6. Formation

Université Charles, Faculté de médecine, Hradec Králové

7. Antécédents pertinents, en particulier expérience acquise dans le domaine des
enquêtes sur le terrain

Cinquante travaux scientifiques publiés dans les revues tchécoslovaques;
expert auprès de la délégation tchécoslovaque à la Conférence du désarmement à
Genève (1987, 1988). Particulièrement qualifié dans le domaine de
l'épidémiologie

8. Aptitudes linguistiques

Anglais, russe et allemand

9. Nationalité

Tchécoslovaque

10. Disponibilité à brève échéance; possibilité de détachement pour une période prolongée

Disponible à brève échéance; pour une période prolongée (plus d'un mois), l'accord de l'intéressé sera nécessaire.

11. Matériel ou équipement qui pourrait être apporté par l'expert qualifié aux fins de l'enquête

Matériel de base pour l'échantillonnage des matériaux biologiques aux fins de la réalisation des examens microbiologiques

1. Nom de l'expert : L. ROSIVAL, docteur en médecine, docteur ès sciences

2. Spécialités

Parmi les domaines de compétence énumérés à l'appendice IV du document A/44/561 : points 2, 4 et 9 : pleinement compétent; points 3, 7 et 8 : partiellement compétent

3. Fonctions actuelles

Directeur adjoint de l'Institut de recherche pour la médecine préventive;
Directeur du Centre de l'hygiène

4. Adresse postale

Bureau : Institut de recherche pour la médecine préventive
Limbova 14
833 01 Bratislava, Tchécoslovaquie

Domicile : Ľ. Zúbka 7
841 01 Bratislava, Tchécoslovaquie

5. Numéros de téléphone, de télex, de télécopie ou de telefax

Téléphone bureau : 371 094; domicile : 365 579

6. Formation

Faculté de médecine

7. Antécédents pertinents, en particulier expérience acquise dans le domaine des enquêtes sur le terrain

Expérience dans le domaine de la toxicologie et de l'hygiène

8. Aptitudes linguistiques

Anglais, russe, allemand et français

9. Nationalité

Tchécoslovaque

10. Disponibilité à brève échéance; possibilité de détachement pour une période prolongée

Disponible à brève échéance; pour une période prolongée (plus d'un mois), l'accord préalable de l'intéressé sera nécessaire

11. Matériel ou équipement qui pourrait être apporté par l'expert qualifié aux fins de l'enquête

Matériel de base pour l'échantillonnage et l'analyse simple d'agents de guerre chimiques

1. Nom de l'expert : Otakar KRS (commandant), docteur en médecine

2. Spécialités

Parmi les domaines de compétence énumérés à l'appendice IV du document A/44/561 ; points 2, 4 et 7 : pleinement compétent; point 3 : partiellement compétent

3. Fonctions actuelles

Maître assistant, Département de toxicologie
Académie médicale militaire de Hradec Králové

4. Adresse postale

Bureau : Département de toxicologie de l'Académie médicale militaire
502 60 Hradec Králové
Tchécoslovaquie

Domicile : Vrchlického 573,
500 02 Hradec Králové,
Tchécoslovaquie

5. Numéros de téléphone, de télex, de télécopie ou de telefax

Téléphone bureau : 682381, 682378; domicile : 611450

6. Formation

Faculté de médecine, Université Charles de Hradec Králové; formation postuniversitaire en médecine générale; stage spécialisé pour le personnel de santé et les épidémiologues militaires

7. Antécédents pertinents, en particulier expérience acquise dans le domaine des enquêtes sur le terrain

Enseignement de la toxicologie militaire et de l'anatomie; expérience de la recherche scientifique, de l'histopathologie et de l'histochimie à l'occasion du traitement de patients intoxiqués par des agents de guerre chimiques

8. Aptitudes linguistiques

Russe (bonne) et anglais

9. Nationalité

Tchécoslovaque

10. Disponibilité à brève échéance; possibilité de détachement pour une période prolongée

Disponible à brève échéance; pour une période prolongée (plus de 3 mois), l'accord préalable de l'intéressé sera nécessaire

11. Matériel ou équipement qui pourrait être apporté par l'expert qualifié aux fins de l'enquête

Equipement de base pour les autopsies et le prélèvement d'échantillons sur le corps des victimes

1. Nom de l'expert : Ivana TUŠAROVÁ, ingénieur diplômée
2. Spécialités

Parmi les domaines de compétence énumérés à l'appendice IV du document A/44/561 : points 2 et 4 : pleinement compétente, points 1, 8 et 9 : partiellement compétente
3. Fonctions actuelles

Chercheur
4. Adresse postale

Bureau : Institut de recherche pour l'industrie alimentaire
Radiová 7
102 31 Prague 10, Tchécoslovaquie

Domicile : Zelená 21
160 00 Prague 6, Tchécoslovaquie
5. Numéros de téléphone, de télex, de télécopie ou de telefax

Téléphone bureau : 540841-9/15
6. Formation

Institut de technologie chimique, Prague
7. Antécédents pertinents, en particulier expérience acquise dans le domaine des enquêtes sur le terrain

Dix années de pratique, 20 publications consacrées à l'analyse des agents de guerre chimiques
8. Aptitudes linguistiques

Anglais et russe
9. Nationalité

Tchécoslovaque
10. Disponibilité à brève échéance; possibilité de détachement pour une période prolongée

Disponible à brève échéance; pour une période prolongée (plus d'un mois) l'accord préalable de l'intéressée sera nécessaire

11. Matériel ou équipement qui pourrait être apporté par l'expert qualifié aux fins de l'enquête

Matériel de base pour l'échantillonnage et l'analyse simple des agents de guerre chimiques

1. Nom de l'expert : Ivan ČIŽNÁR, Docteur ès sciences
2. Spécialités

Parmi les domaines de compétence énumérés à l'appendice IV du document A/44/561 : points 6, 7 et 10 : pleinement compétent; points 1, 4, 8 et 9 : partiellement compétent
3. Fonctions actuelles

Chercheur principal, chef du Département de bactériologie
4. Adresse postale

Bureau : Institut de recherche pour la médecine préventive
Limbova 14
833 01 Bratislava, Tchécoslovaquie

Domicile : Púpavova 21
841 01 Bratislava, Tchécoslovaquie
5. Numéros de téléphone, de télex, de télécopie ou de téléfax

Téléphone bureau : 372 820, 373 560 poste 493; domicile : 326 016

Télex : 92279
6. Formation

Docteur ès sciences de biologie moléculaire, Bratislava
7. Antécédents pertinents, en particulier expérience acquise dans le domaine des enquêtes sur le terrain

Expérience en matière de toxicologie bactérielle. Expert dans le domaine de l'évaluation in vitro et in vivo de l'action des toxines bactérielles
8. Aptitudes linguistiques

Anglais et russe
9. Nationalité

Tchécoslovaque
10. Disponibilité à brève échéance; possibilité de détachement pour une période prolongée

Disponible à brève échéance; pour une période prolongée (plus d'un mois) l'accord préalable de l'intéressé sera nécessaire

11. Matériel ou équipement qui pourrait être apporté par l'expert qualifié aux fins de l'enquête

Matériel de base pour l'échantillonnage des matériaux biologiques aux fins de la réalisation des examens microbiologiques

1. Nom de l'expert : Bohumil TICHÁČEK, docteur en médecine

2. Spécialités

Parmi les domaines de compétence énumérés à l'appendice IV du document A/44/561 : points 6, 7 et 8 : pleinement compétent; points 2, 4, 10 et 19 : partiellement compétent

3. Fonctions actuelles

Directeur de l'Institut d'hygiène et d'épidémiologie

4. Adresse postale

Bureau : Institut d'hygiène et d'épidémiologie
Šrobárova 48
100 42 Prague 10, Tchécoslovaquie

Domicile : Drahobejlova 5
190 00 Prague 9, Tchécoslovaquie

5. Numéros de téléphone, de télex, de télécopie ou de téléfax

Téléphone bureau : 742812; domicile : 838492

6. Formation

Faculté de médecine de l'Université Charles, Prague

7. Antécédents pertinents, en particulier expérience acquise dans le domaine des enquêtes sur le terrain

Epidémiologie
Protection antibactériologique

8. Aptitudes linguistiques

Allemand, français et connaissance partielle de l'anglais

9. Nationalité

Tchécoslovaque

10. Disponibilité à brève échéance; possibilité de détachement pour une période prolongée

Disponible à brève échéance; pour une période prolongée (plus d'un mois)
l'accord préalable de l'intéressé sera nécessaire

11. Matériel ou équipement qui pourrait être apporté par l'expert qualifié aux fins de l'enquête

Matériel de base pour l'échantillonnage des matières biologiques aux fins de la réalisation des examens microbiologiques

1. Nom de l'expert : Jaromír TRUNKÁT, docteur en médecine vétérinaire
2. Spécialités

Parmi les domaines de compétence énumérés à l'appendice IV du document A/44/561 : points 6 et 7 : pleinement compétent; points 2, 4 et 5 : partiellement compétent
3. Fonctions actuelles

Vice-Directeur de l'Institut vétérinaire central de l'Etat, Prague
4. Adresse postale

Bureau : Institut vétérinaire central de l'Etat
Sídlištní 156
165 03 Prague 6 - Lysolaje, Tchécoslovaquie

Domicile : Sídlištní 212
165 03 Prague 6 - Lysolaje, Tchécoslovaquie
5. Numéros de téléphone, de télex, de télécopie ou de téléfax

Téléphone bureau : 341 551, 341 054; domicile : 3239268

Télex : 123594
6. Formation

Faculté de médecine vétérinaire, Brno
7. Antécédents pertinents, en particulier expérience acquise dans le domaine des enquêtes sur le terrain

Trente et une publications, expérience auprès de divers instituts vétérinaires de l'Etat, expert à Cuba pour la tuberculose, la brucellose des bovidés (BaB) et autres maladies contagieuses; enquêtes sur l'utilisation pratique de laboratoires vétérinaires mobiles; expérience dans le domaine de la lutte contre les maladies contagieuses des animaux de ferme; participation à des stages organisés par la FAO
8. Aptitudes linguistiques

Français, espagnol et connaissance partielle de l'anglais
9. Nationalité

Tchécoslovaquie

10. Disponibilité à brève échéance; possibilité de détachement pour une période prolongée

Disponible à brève échéance; pour une période prolongée (plus d'un mois)
l'accord préalable de l'intéressé sera nécessaire

11. Matériel ou équipement qui pourrait être apporté par l'expert qualifié aux fins de l'enquête

Matériel de base pour l'échantillonnage des matières biologiques aux fins de
la réalisation des examens microbiologiques

1. Nom de l'expert : Otto PAWEL, docteur en médecine vétérinaire et docteur d'université
2. Spécialités

Parmi les domaines de compétence énumérés à l'appendice IV du document A/44/561 : points 6 et 7 : pleinement compétent; points 2, 4 et 5 : partiellement compétent
3. Fonctions actuelles

Vétérinaire hautement spécialisé
4. Adresse postale

Bureau : Institut vétérinaire central de l'Etat
Sídlištní 156
165 03 Prague 6, Tchécoslovaquie

Domicile : Na Petřínách 59
162 00 Prague 6, Tchécoslovaquie
5. Numéros de téléphone, de télex, de télécopie ou de téléfax

Téléphone bureau : 341 551; domicile : 3236456

Télex : 123594
6. Formation

Faculté de médecine vétérinaire, Brno
7. Antécédents pertinents, en particulier expérience acquise dans le domaine des enquêtes sur le terrain

Cent quarante et une publications, notamment consacrées aux enquêtes sur le terrain; chercheur spécialisé dans le domaine des effets des armes atomiques, biologiques et chimiques sur les animaux et la nourriture d'origine animale; enseignement et formation de personnel de laboratoires vétérinaires mobiles
8. Aptitudes linguistiques

Anglais et français
9. Nationalité

Tchécoslovaque

10. Disponibilité à brève échéance; possibilité de détachement pour une période prolongée

Disponible à brève échéance; pour une période prolongée (plus d'un mois)
l'accord préalable de l'intéressé sera nécessaire

11. Matériel ou équipement qui pourrait être apporté par l'expert qualifié aux fins de l'enquête

Matériel de base pour l'échantillonnage des matières biologiques aux fins de
la réalisation des examens microbiologiques

1. Nom de l'expert : Miroslav KOUKAL, docteur de sciences naturelles et docteur d'université

2. Spécialités

Parmi les domaines de compétence énumérés à l'appendice IV du document A/44/561 : point 6 : pleinement compétent; points 2, 4 et 9 : partiellement compétent

3. Fonctions actuelles

Virologue principal auprès du laboratoire de gnotobiologie de l'Institut de microbiologie, Académie tchécoslovaque des sciences

4. Adresse postale

Bureau : Laboratoire de gnotobiologie, Institut de microbiologie de l'Académie tchécoslovaque des sciences
549 22 Novy Hrádek, Tchécoslovaquie

Domicile : Havlíčkova 1112
547 00 Náchod, Tchécoslovaquie

5. Numéros de téléphone, de télex, de télécopie ou de téléfax

Téléphone bureau : 95722; domicile : 20852

6. Formation

Faculté de sciences naturelles de l'Université Charles, Prague

7. Antécédents pertinents, en particulier expérience acquise dans le domaine des enquêtes sur le terrain

Travaux scientifiques auprès de divers instituts : Ecole supérieure d'agriculture de Prague, Ecole vétérinaire royale de Londres, Institut des sérums et des vaccins, Département de virologie, Laboratoire de gnotobiologie, Département de contrôle virologique de l'Académie tchécoslovaque des sciences

8. Aptitudes linguistiques

Anglais et russe

9. Nationalité

Tchécoslovaque

10. Disponibilité à brève échéance; possibilité de détachement pour une période prolongée

Disponible également pour des périodes prolongées

11. Matériel ou équipement qui pourrait être apporté par l'expert qualifié aux fins de l'enquête

Cultures de tissus, milieux de cultures et azote liquide

ANNEXE III

Laboratoires

1. Nom du laboratoire : Département de toxicologie, Académie médicale militaire

2. Personne(s) responsable(s) de la réception des échantillons

J. Bajgar, J. Bielavský, J. Cabal, J. Patočka, J. Vachek

3. Adresse postale

Académie médicale militaire
Département de toxicologie
502 60 Hradec Králové, Tchécoslovaquie

4. Numéro(s) de téléphone

682381, 682377, 682378, 682387

5. Spécialité(s)

Dans la liste des spécialités énumérées à l'appendice V du document A/44/561 :
point 1 : partiellement compétent; points 4, 6, 7 et 10 : pleinement compétent

6. Caractère général du laboratoire

Le laboratoire a pour rôle d'étudier les effets des substances hautement toxiques, y compris les agents de guerre chimiques, de déterminer leur action au niveau du comportement ainsi qu'au niveau biochimique, histochimique, pharmacologique et électrophysiologique, d'étudier et de mettre au point des antidotes contre les intoxications produites par ces composés; d'analyser tous les types d'échantillon pour déterminer s'ils contiennent des agents de guerre chimiques connus; et d'évaluer l'efficacité d'agents de décontamination connus et mis au point pour les humains

7. Installations et matériel spécialisés

Matériel d'analyse; matériel de synthèse de divers composés en quantité expérimentale; techniques biochimiques et de comportement, méthodes électrophysiologiques; essais pharmacologiques et évaluations histologiques et histochimiques

8. Expérience dans le domaine

Les activités du laboratoire sont décrites dans les rapports internes concernant les effets des agents de guerre chimiques sur l'efficacité de la décontamination et dans les rapports concernant l'amélioration de la détection des agents de guerre chimiques et du diagnostic des intoxications. La bibliographie est disponible sur demande

9. Indication des besoins particuliers pour la préparation des échantillons

Cela dépend du type d'échantillon; pour les spécimens biologiques, la congélation est la méthode préférée

10. Indication des besoins particuliers concernant le passage en douane ou autres inspections pour l'importation d'échantillons aux fins d'analyse

La meilleure formule consisterait à remettre directement l'échantillon aux personnes désignées qui sont familiarisées avec les lois tchécoslovaques concernant la manipulation des substances toxiques

11. Indication des rémunérations et des responsabilités concernant les services rendus au nom du Secrétaire général

Ministère de la défense nationale
Prague, Tchécoslovaquie

1. Nom du laboratoire : Département de chimie analytique-physique
2. Personne(s) responsable(s) de la réception des échantillons
V. Černý
3. Adresse postale
Institut de recherche pour les synthèses organiques
532 18 Pardubice-Rybitví, Tchécoslovaquie
4. Numéro(s) de téléphone
42103
5. Spécialité(s)
Dans la liste des spécialités énumérées à l'appendice V du document A/44/561 :
points 1 et 2 : pleinement compétent; points 4, 6 et 7 : partiellement
compétent
6. Caractère général du laboratoire
Laboratoire d'analyse organique
7. Installations et matériel spécialisés
Spectrométrie de masse; spectromètre à résonance magnétique nucléaire (RMN),
chromatographe en phase gazeuse avec détecteur à capture d'électrons et
détecteurs à ionisation de flamme; chromatographe en phase liquide;
spectromètre ICP; spectromètre d'absorption atomique; séparateur de
particules; matériel d'électrochimie-polarographie, de titrimétrie et
d'analyse thermique; spectromètre ultraviolet et visible
8. Expérience dans le domaine
Onze années au service d'un laboratoire autorisé en Tchécoslovaquie
9. Indication des besoins particuliers pour la préparation des échantillons
Cela dépend du type d'échantillon
10. Indication des besoins particuliers concernant le passage en douane ou autres inspections pour l'importation d'échantillons aux fins d'analyse
La meilleure formule consisterait à remettre directement l'échantillon à la
personne désignée qui est familiarisée avec les lois tchécoslovaques
concernant la manipulation des substances toxiques

/...

11. Indication des rémunérations et des responsabilités concernant les services rendus au nom du Secrétaire général

Ministère de l'industrie
République tchèque
Prague, Tchécoslovaquie

1. Nom du laboratoire : Institut de technologie chimique de Prague, Département de la chimie analytique
2. Personne(s) responsable(s) de la réception des échantillons
B. Doležal
3. Adresse postale
Institut de technologie chimique de Prague
Département de la chimie analytique,
Suchbátarova 5, 166 28 Prague, Tchécoslovaquie
4. Numéro(s) de téléphone
332 4044
5. Spécialité(s)
Dans la liste des spécialités énumérées à l'appendice V du document A/44/561 :
point 1 : pleinement compétent; point 2 : partiellement compétent
6. Caractère général du laboratoire
Laboratoire d'analyse bien équipé
7. Installations et matériel spécialisés
Chromatographe en phase gazeuse; chromatographe en phase liquide-gazeuse;
spectromètre à résonance magnétique nucléaire (RMN); spectromètre de masse;
spectromètre infrarouge
8. Expérience dans le domaine
Analyse chimique d'échantillons organiques et inorganiques
9. Indication des besoins particuliers pour la préparation des échantillons
Cela dépend du type d'échantillon
10. Indication des besoins particuliers concernant le passage en douane ou autres inspections pour l'importation d'échantillons aux fins d'analyse
La meilleure formule consisterait à remettre directement l'échantillon à la personne désignée qui est familiarisée avec les lois tchécoslovaques concernant la manipulation des substances toxiques
11. Indication des rémunérations et des responsabilités concernant les services rendus au nom du Secrétaire général
Ministère de l'éducation
République tchèque
Prague, Tchécoslovaquie

1. Nom du laboratoire : Laboratoire de chimie organique
2. Personne(s) responsable(s) de la réception des échantillons
T. Gögh
3. Adresse postale
Institut de recherche pour la technologie chimique
Dimitrovova 34, 836 03 Bratislava, Tchécoslovaquie
4. Numéro(s) de téléphone
213028, 2007/2450, 2007/2990
5. Spécialité(s)
Dans la liste des spécialités énumérées à l'appendice V du document A/44/561 :
point 1 : pleinement compétent; point 2 : partiellement compétent
6. Caractère général du laboratoire
Synthèse organique
7. Installations et matériel spécialisés
Matériel courant; chromatographe en phase gazeuse; spectromètre de masse,
spectromètre infrarouge; puissant chromatographe en phase liquide HPLC avec
détecteur DAT
8. Expérience dans le domaine
Etude de la synthèse organique et de la structure chimique
9. Indication des besoins particuliers pour la préparation des échantillons
Cela dépend du type d'échantillon
10. Indication des besoins particuliers concernant le passage en douane ou autres inspections pour l'importation d'échantillons aux fins d'analyse
La meilleure formule consisterait à remettre directement l'échantillon à la
personne désignée, qui est familiarisée avec les lois tchécoslovaques
concernant la manipulation des substances toxiques
11. Indication des rémunérations et des responsabilités concernant les services rendus au nom du Secrétaire général
Ministère de l'industrie
République slovaque
Bratislava, Tchécoslovaquie

1. Nom du laboratoire : Académie militaire des forces terrestres, Département de la chimie militaire, Vyškov
2. Personne(s) responsable(s) de la réception des échantillons
I. Halámek
3. Adresse postale
Académie militaire des forces terrestres
Vyškov, Tchécoslovaquie
4. Numéro(s) de téléphone
423 2632
5. Spécialité(s)
Dans la liste des spécialités énumérées à l'appendice V du document A/44/561 :
points 1, 9 et 10 : partiellement compétent
6. Caractère général du laboratoire
Le Département de la chimie militaire se consacre à la recherche dans le domaine de l'identification et de la décontamination des agents chimiques en général; le laboratoire est considéré comme un centre d'enseignement pour la formation des spécialistes dans ce domaine
7. Installations et matériel spécialisés
Matériel d'analyse; matériel pour l'évaluation de l'efficacité de la décontamination et des moyens d'analyse. Formation de chimistes
8. Expérience dans le domaine
Les activités du laboratoire sont décrites dans les rapports internes consacrés aux travaux de recherche sur les décontaminants et les méthodes d'identification
9. Indication des besoins particuliers pour la préparation des échantillons
Cela dépend du type d'échantillon
10. Indication des besoins particuliers concernant le passage en douane ou autres inspections pour l'importation d'échantillons aux fins d'analyse
La meilleure formule consisterait à remettre directement l'échantillon à la personne désignée, qui est familiarisée avec les lois tchécoslovaques concernant la manipulation des substances toxiques

11. Indication des rémunérations et des responsabilités concernant les services rendus au nom du Secrétaire général

Ministère de la défense nationale
Prague, Tchécoslovaquie
